ՄԷԾՄՈՒՏՔԸ ԱԽՕՏԱՐ

40 Փր. ԵԷՎՄԻ ՂԱՋԷԹԱ 40 Փր.

درعليده يك اوغلنده تقسيم جوارنده شيشلى جادسنده واقع ٥ نومرو ايله مرقم مجموعهٔ اخبار غزتهسى ادارهخانهسنه

Պիր նուսխէսսու 40 փր. — Պիր հաֆթա կէչտիքտէն սօնրա 2 ղրշ. — Իքի հաֆթատան սօնրա 3. — Իւչ հաֆթատան պիր այա գատար 10. — Իւչ այատան սօնրա 20 ղրշ. տրր.
Էնէլիյի բէշին 200. — Ալթը այլըղը 110. — Իւչ այլըղը 60. — Թաշրալար իչին բօսթա իւճրէթի 48. — Նէհիր բօսթասը իչին 87 ղրշ. տրր.
Ղազէթայա միւթէալլիգ խուսուսատի իչին 8 Թալանտան միւրաճաատի օլունուր.

ԻՐԻՆՃԻ ՍԷՆԷ — Ն° 344 — ԲԱԶԱՐ ԻՐԹԷՍԻ ՀՈԿ. 21/2 ՆՈՅ. 1885
ԱԼԱԹՈՒՐԳԱ ՀԳ ՄՈՒՀԱՐՐԷՄ ١٣٠٣
ԻՏԱՐԷԽԱՆԷՍԻ, ԱՍԻԹԱՆԷ,
Պէյօղլու Շէհրի սօղատը Ն° 5

Իլանաթը պիր սատրը պիր ակֆալը իչին 3. — Իքիէր տէֆա իչին 2. — Իւչէր տէֆա իչին 1. — Իլք սահիֆէյէ գօնուլանը պէհէր սատրը 10 ղրշ.
Տահա զիյատէ վէ ուզուն իլանաթ իչին այրըճա գազաքլըգ օլունուր.
Բօսթա իւճրէթի վէրիլմէսի մէքթուպլար գազաքլ օլունմազ.
Տէրճ օլունմայան եվրաք իադէ իտիլմէզ.
Ռումուրու նաֆտայա այիա պէնտէր մէճմանէն տէրճ օլունուր.

ՄԷՍԷԼԷՑԻ ԵԷՎՄԻԵԷ

ԳՕՆՖԷՐԱՆՍ

Գօնֆէրանս հագգընտա եէնի պիր խապէր եօգ տուր։ Սիւֆէրա, օլ պապատէ արզ իթմիշ օլտուգլարը մուվաֆֆագաթ ճէվապընը Սայիտ բաշա հազրէթլէրինտէն պէքլէօրլար։ Սիւֆէրանրն իշգու մուվաֆֆագաթ թէպլիղաթը։ Իթալիա սէֆիրի գօնթ Գօրթիմարիֆէթիյլէ բէնշէնպիհկիւնիւ Պապը Ալիեէ արզ իտիլմիշ, վէ գօնֆէրանս՝ ճուսմա օյմագ միւնասիպէթիյլէ ֆէրտասը կիւնիւ ագտ օլունմամըշ իսէ տէ, չօգ չօգ բաշար իրթէսի (եանի պու կիւն) ագտ օլունճաղը մէմուլ պուլունմուշ տուր, չիւնքի վագըթ թաճիր իթտիկի կիպի։ պիր թագըմ վէխիմ վագրայար տախի պու իճթիհատն վագֆէսինի միշքիւլ պիր հալէ գօեապիիրէր։ Զաթէն Ֆիլիպէտէն խապէր վէրիլտիկի իւզրէ։ Պուլկար Ֆըրգայի Ֆիլիանէսի եէնիտէն պաշ գալտըրրարտգ, Մ. Գարավէլօֆ վէ Մ. Օ'Բրանսքի, խալգընէֆքեար վէ հիսսիսատը իխթիլաճուեանէսինի էվրօբանրն արզուլարընա գարշը թահրիբ իլէ, էֆքեարը խուսուսէրքեարանէ իպրազ իտիեօրլարմըշ։ Սըրպիսթան օրտուսու, քէնտիսինէ վատ իտիլէն միւքեաֆթարը ուզագտան կէօզէթլէեէրէք։ Պուլկարիսթան հուտուտու իւզէրինտէ վագրէթ կէչիրմէքտէն եօրուլմուշ տուր։ Եունանիսթան՝ իսթիֆատէեէ չալըշտըղը թէտարիքեաթը հարպիեէսիյլէ քէնտիեի թէլէֆ իտիեօր։ Պու հիւքիւմէթլէր, հալը սապրգ։ իպգա օլունտուղու թագտիրտէ։ քէնտիլէրին մէճլուն օլաճագլարընը տէվլէթլէրէ վատ իթմիշլէր տիր։ վէ կէրչի պու թէէմինաթը սուլհբէրվէրանէ շիւպհէսիզ էբէյիճէ պիր չէյ իսէ տէ։ մէզբիւր իքի հիւքիւմէթին պուլունտուղու վազիեէթ գարշյրնտա։ պագալը՝ օթէէմինաթ՝ քեամիլէն մուճիպի իմթինան մը տրր։

Գօնֆէրանսը միւզաքէրաթը։ վէ պունտան ագլէն մէմուլ օյան նէթայիճէ կէլինճէ։ պու պապատէ։ պունտան էվվէլքի իֆատաթըմըզը թէէյիտէն սիֆէրանրն՝ հալը հազըրընէ՝ օյտուղու վէ նէ՝ օյաճաղը խուսուսընտա հէսիֆէրանրն՝ հալը հազըրընէ՝ օյտուղու վէ նէ՝ օյաճաղը խուսուսընտա հէմէֆքեար օյմատըգլարընը թէքրար իտէրիզ։ Վէգահիի միւահիլէնին էօնինինա այմագ իւզրէ Շարգտա սուլհու մուհաֆզա իթմէք խուսուսունտա մէմնուտ օյան ազ չօգ խալիսանէ պիր արզուտան պաշգա։ էվվէլճէ միւթթէֆիգէն գարարլաշտրրըմըշ հիչ պիր բյան եօգ տուր։ Իպահը ահվալի միւմքին գըլմագ իչին պաղը գարարլար վէրիլմէսի իգթիզա իթթիհիկնէտէ։ տէվլէթլէրտէն հիչ պիրիսինին՝ տահա պիր կիւն էվվէլ քէնտի միւթթէֆիգի պուլունմուշ օյան չուետ պու տէվլէթտէն նէ միգտար միւսաատէքեարլըգլար իսթիհսալ իտէպիլէճէկինի թայեին իտէմէզ։ Շու հալտէ, չիմտիեէ գատարօյմուշ պիթմիշ վագրալարտան միւսթէֆիտ օյմաեա ալըշմըշ օյան պիր թագըմ քիւչիւք ճէօմատարլարըն մուգատտէրաթընը թէսվիեէ իթմէք իչին, Շարգ կիպի թահրիքեամիշ պիր մէվգը հագգընտա միւսայի մէզքիւրէ ալէյհինէ սիլահը միւտաֆաեա սարըլըպ, Ֆիլիպէեէ գատար ֆէթհէ հազրը օյտուգլարընը պու քէրրէ տախի պէեան իթմիշլէր տիր։

—

Պուլկարիսթան բրէնսինին պիր գարարնամէսիյլէ ասաքիրի միլլիեէ սանճագ ալթընա տավէթ օլունմուշ տուր։

—

Վարնատան ալաֆր. հոկտ. 28 թարիխիյլէ եազըլըրընա կէօրէ, պիր միգտար Պուլկար ասքէրի իլէ մէքթէպի ասքէրի շակիրտանընտան 50 գատար կէօնիւլլիւ. Սըրպիսթան հուտուտընա իզամ գըլընմըշտր տրր։

—

Զէնոտ կիւնտէն պէրու, սապրգ էն Պուլկարիսթան խրտմէթինտէ պուլունան Ռուս զապիթլէրի վարնաեա մուվասլէթ իտիպ, Ռուսիաեա ավտէթ իյլէմէք իւզրէ բօսթա վաքօրընա պէքլէմէքտէ իմիշլէր։

—

Սօֆիատան ալաֆր. հոկտ. 25 թարիխիյլէ եազըլըրընա կէօրէ. Սըրպլըրարը հուտուտը թէճավուզ իթտիքլերի շայի օյմաը իւզէրինէ, վատինէ 1500 նէֆէր տահա Պուլկար ասքէրի կէօնտէրիլտիկի կիպի, բէյ տէր բէյ տախի սէվգիեաթը ասքէրիէեէ տէվամ օլունմագտա տրր։

—

Սըրպիսթանրն՝ հուտուտ ճիվարընտաքի թէհտիտաթընա պինաէն, Ռուսճուգտա թէտարիքեաթ իճրա օլունուեօր։ Պիր թապուր կէօնիւլլիւ թէշքիլ օլունտուղու կիպի, տիկէր պիր թապուրուն թէշքիլի տախի տէրտէսթ տիր։ Շիմտիտէն պիր թապուր կէօնիւլլիւ Ռուսճուղա մուվասլէթ իյլէմիշ տիր։ Իքի եիւզ աթ վէ թօրլար վէ մուհիմմաթ վէ խարթուճ վէ Պէրտան թիւֆէնքլերի Ռումանիա իւզէրինտէն Ռուսճուղա վիրուտ իթմիշ տիր։ Տայիմա Ռուսճուղա մուհիմմաթ վիրուտ իյլէեօր։

Ֆիլիպէ իտարէյի մուվագգաթաար՝ ազչէճէ միւզայիգաեը չէտիտէեէ մէպնի։ վէրկիլէրին այնէն ալընմասընը էմր իյլէմիշ, վէ ասքէր իչին պիր խայլի պուղտայ թօրլանմըշ արր։

Պուլկարլար։ խաթթը իմթիեազտա իսթիհքեամլար։ վէ ռիւթուպէթտէն ասքէրի մուհաֆզա իթմէք իւզրէ։ սիբէրլէր ինշա իյլէեօրլար։

—

Նաեէ Ֆրաեէ Բրէսէ զազէթասընա Ֆիլիպէտէն քէշիտէ օլունան թէլէկրաֆնամէ տիր։

Իտարէյի մուվագգաթա ռէյիսի տօգթօր Սթրանսքի՝ Պուլկարիսթան-վէ եախոտ Ռումէլիի Շարգիտէն Սըրպիսթանա հիչ պիր մահէլլին թէրք օլունմաեաճաղընը։ վէ Սըրպիսթան թարաֆընտան թալէպ օլունան Վիտին վէ Թրն նամ նահիյեէլերին 120 պին Պուլկար էհալիսէրի պուլունուպ։ պունլարընը Սըրպիսթանա իլհագը գապիլ օլամաեաճաղընը պէեան իթմիշ տիր։

Պուլկարիսթան հիւքիւմէթի։ Սըրպիսթան թարաֆընտան իրանը հարպ վէ հուտուտընը թէճավուզ օլունմասընտան իհթիրազ իյլէեօր։ Պու սուրէթտէ բրէնս Ալէքսանտր։ Պուլկարասքէրի գօմանտասընը տէրիհտէ իտէրէք։ Սըրպլըլարա միւտաֆաա իտէճէք տիր։

—

Սըրպ ասքէրինին հուտուտը թէճավուզ իյլէտիկի շայեասը իւզէրինէ, Պուլկարիսթանընը վիտին պէյտէսինտէ սաքին օլան Սըրպ միլլէթճիլէրի, տիւյարը խէվֆ օլարագ։ Ռումանիանընն Գալաֆաթ նամ պէյտէսինէ իլթիճա իթմիշլէր տիր։

—

Ռուսիա տէվլէթի Պալթիգ տօնանմասը իչին տէօրթ գըթա սէրի իւլ սէյր վաքօրլար վէ Նիգօյաեէֆ վէ Սէվասթօբօլտա տէրտէսթի ինշա օլան իւչ գըթա զըրհը սէֆինէնին իքմալինտէն սօնրա։ Գարատէնիզ ֆիլոսունա իլավէ օլունմագ իւզրէ։ 4 գըթա զըրհլընընն տախի ինշասընա գարար վիրմիշ տիր։

—

Բարիոտէ թապ ու նէյր օլունանթան զազէթասընա քէնտի մուխպիրլէրի թարաֆընտան քէշիտէ օլունան աթիտէքի թէլէկրաֆլարտա շայեանը միթալաա պաղը մալիմաթ կէօրիլտիկինտէն, պէր վէճհ զիյը նագլի միւնասիպ կէօրիլմիշ տիր։

Վիէննա, 23 հոկտ. — Գրալ Միլան՝ Ավսթրիա իլէ Ալմանիաեա պիր կէօնա հարէքէթի թէճավուզիեէտէ պուլունմաեաճաղը հագգընտա թէվինանը գաթիեէ իթա իթմիշ տիր։ Մէսէլէյի հազրէինին սուլհէն թէսվիեէ օլունապիլէճէկի իւմիտլերի թէգաեիւա իթմէքտէ տիր։

Վիէննա, 23 հոկտ. — Պապը Ալի թարաֆընտան թէքլիֆ օլունան գօնֆէրանսընը բրօկրամը։ Շարգի Ռումէլի մէսէլէսինէ միւնհասրը օլտուղու ճիհէթլէ։ գօնֆէրանստա մէսայիլի սայիրէտէն պահս օլունմաեաք։ պիլ մէճպուրիէ հալը սապրգընը իեատէսինէ գարար վիրիլէճէք տիր։

Ռուսիա տէվլէթի՝ բրէնս Ալէքսանտրընը ազլի լիւզումանու տէրմիեան իթմիշ իսէ տէ։ ինկիլթէրրա մուխալիֆէթ իյլէտիկինտէն, Պուլկարիսթան իմարէթինտէ իպգա օլունմասը մէմուլ տուր։

Թէլկրաֆ, 24 հոկտ. — Գարիպէն Սթանպօլտա գօնֆէրանս թէճէմմիւ իտէճէկինտէն։ Սըրպիսթան պիր մէսէլէքի սուլհբէրվէրանէ իթթիխազյա։ գօնֆէրանսընն գարարլարընա ինթիզարա մէճպուր օյմուշ տուր։

Եէվմի մէսարիֆի ասքէրիեէ՝ 60 պին ֆրանգը թէճավուզ իթմէեօր։

Էհալի թարաֆընտան վիրիլէն իեանէլէր։ խազինէյի տէվլէթին թէահիւտաթընը խայլիճէ թախֆիֆ իյլէմիշ տիր։ Պունունլա պէրապէր գըշընն, պունճա գուվվէյի ասքէրիեէնին սիլահ ալթընտա իպգասը միւմքին օլամաեաճաղընտան, չիմտիտէն պիր գրսմընա եօլ վիրիլէճէկի սէօյլէնմէքտէ տիր։

Բէթրէսպուրկ, 24 հոկտ. — Սըրպիսթանա պաղը արազի թէրքի իչին, Ռուսիա իլէ Ավսթրիա պէյնինտէ մուվաֆֆագաթ հաբլ օլտուղու խապէրի պի էսաս օլտուղու կիպի մուղայիրի մանթըգ տրր։

Ռուսիանրն չալըշրպ չապալատրղը Պալգան հիւքիւմէթի սադրէսինին ամալը հարիսանէսինէ պիր սէտտ չէքմէք իչին հալը սապրգընն թէմամիյլէ իեատէսի տիր։

Ռուսիանրն Պալգան ֆէսատաթընա պիր նիհաեէթ վիրմէսի, վէ սուլհը ումումիեի մուհաֆզա իյլէմէսի հագգընտաքի արզու վէ էմէլի, թէրէտտիւտ գապուլ իտէմէզ մէրթէպէտէ ճիտտի վէ գաթի տիր, վէ չիմտիեէ տէկին իթթիխազ իյլէտիկի մէսլէք, մուվաֆֆրգը ճիտտիեէթ վէ իսթիգամէթ տիր։

Ռուսիա տէվլէթի, Շարգի Ռումէլի վալիլիկինին բրէնս Ալէքսանտրա իհալէսինէ տախի մուխալիֆ տիր։

Պիր իթթիհատը չախի՝ Սըրպիսթան վէ Եունանիսթան վէ Գարատաղը թէվսիի հուտուտ իտտաա վէ թալէպինտէն վազ կէչիրէմէզ։ Պինաէն ալէյհ պէր վէճհի մուհարբէր պու հիւքիւմէթլէրին իտտաալարընա պիր սէտտ չէքիլմէք իչին հալը սապրգընն թէմամիյլէ լիւզումը իեատէսինտէ իսրար իյլէեօր։

Պէլկրատ, 26 հոկտ. — Տէվլէթլէրին հալը սապրգը իեատէեէ զայրէթլէրի, Պէլկրատ մէհաֆիլի բէսմիէսինտէ մէճմունիյեէթի ազիմէ իլէ թէլագը օլունուպ, իշգու զայրէթլէրին մուվաֆֆագիյեէթինտէ շիւպհէ օլունմաեօր։

Սըրպիսթան իչին հալը սապրգընն իեատէսի, արզու իթտիկի սուվէրի թէսվիեէնին էն միւնասիպի տիր։ Պունունմանէն պիր մուվաֆֆագըյեէթի ճէլիլէ օլտուղու զայրի միւնքիրտիր։

Տէվլէթլէր, հալը սապրգը իեատէեէ գարար վիրտիքլէրինտէն, Պուլկարիսթան ահվալինճէ թատիլաթ վուգուհինտէ։ Սըրպիսթանընն տախի մուգապէլէեէ իսթիհգագը օլաճաղընը իթիրաֆ իյլէտիքլէրինտէն, Պէրլին ահտնամէսինին թէմամէն իպգասըյլա, իշգու մուգապէլէեէ մահէլլ գալմամասընա գարար վիրմիշլէր տիր։

Պիլգարզ Պուլկարիսթան բրէնսի, Ռումէլիի Շարգիեէ վալի թայեին օլունուպ տա, պունունմուգապիլինտէ Պուլկարիսթան թարաֆընտան Սըրպիսթան հուտուտու թասհիհ տախի օլունսա, Սըրպիսթան հիւքիւմէթի հալը սապրգընը իպգասընը իշգու թասհիհի հուտուտա թէրճիհ իյլէեօր։

Պուլկար իթթիհատընընն միւսթագպէլէն նէթայիճի մուհիմմէսի օլաճաղընտան, Սըրպիսթան՝ անընն մուգապէլէսինէ տախի նայիլ օլսա, իթթիհատը մէզբիւրտէն իլերուտէ քէնտիսի իչին թէվէլլիւտ իտէճէք նէթայիճի մուգիրընէնին մուգապէլէսինի իսթիհսալ իտէմէեէճէք տիր։

Գրալ Միլան՝ ասքէրինի հալը սէֆերէ վազ իթմէքլէ իքթիֆա իտէճէք տիր։

Սըրպիսթան էրպապը մալիեէսի՝ մէսարիֆի սէֆերիեէլերի էհալի թարաֆընտան վէրիլէն էրզագ հասէպիյլէ եէվմիեէ ալթը եիւզ պին ֆըրանգտան իպարէթ օլտուղունու պէեան իյլէեօրլար իսէ տէ, Սըրպիսթանընն գրսմէն թէրքի սիլահա մէճպուր իտիլէճէկի միւհթէմէլ տիր։ Գօնֆէրանս իմթիհատտ իտէպիլէճէ-

կինտէն, Սրբպետերբուրգ կը եաղլաշտրը սրբատա, 80 պին նէֆէր ասքէրի մուհարէպէ հայինտէ թուրմասը։ Սրբպ իչին քիւլլիէն մուզիրը օլուր։ Կէչէն կիւն պիր տիբյոմաթ՝ 1885 սէնէսինի, եաղմուր գուհուրի մէմուլ օլտուղու հալտէ, եաղմուր նիւզուլ իթմէէն պիր սէնէէ թէչպիհ իյէմիշ տիր։

—

Ախիրէն Ֆիլիպէտէն կէլմիշ օյան պիր զաթրն վիրտիկի մալիումաթա կէօրէ, Ֆիլիպէ հիւքիմէթի մուվազզաթասընտան բէք չօղ էհալի խօշնուտ օլմաբպ։ Էհալիյի մէրգումէնին պու հիւքիմէթէ գարշը իսեան իթմէսի մէմուլ, վէ անհագ բրբէնս Ալէքսանտրը չէհրի մէզքիւրտէ պուլունմասը, օ իսեանը մէնն իտէպիլէճէկի միւհթէմէլ օլմասը յլա, ախիրէն բրէնսին Սօֆիաեա ազիմէթ իթմէսի, Ֆիլիպէ Իսլամ վէ Ռումէհալիսինի միւքէտտէր գելմշ իքէն, չէնտ կիւնտէն պէրու միւշարիլէյհին թէքրար Ֆիլիպէեէ ավտեթի։ Էհալիյի մէզքիւրէյի մէսրուր իյէմիշ տիր։

—

Խապէր վերիլտիկի իւզրէ։ Ղավրիլ բաշա, Շարգի Ռումէլինին սոն վազըլարը հագգընտա Պապը Ալիեէ մուֆասսալ պիր լայիհա թագտիմյէմիշ տիր։ Ղավրիլ բաշա, իչպու լայիհասընտա, ագտէմճէ Պապը Ալիեէ կէօնտէրմիշ օլտուղու բաբօրթօլարը, վէ իխթիլաճըլարըն գուրտուգլարը ֆէսատլարա տայիր վիրտիկի մալիումաթը զիքր իտէրէք։ Հարէքէթի վագրասընը սալիհէ չըգարմագ իսթէմիշ տիր։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

—

Պապը Ալիտէ տիւն մէճլիսի վիւքէլա միւնագրտ իքէն, սատրազամ հազրէթլէրիյէ խարիճիեէ նազրը բաշա հազրէթլէրի մապէյնի Հիւմաեունա ճէլպ պույրուլմուշ օլտուգլարընտան, մէճլիսի վիւքէլա տաղրմըշ։ Վէ տիւն կիճէ մապէյնի Հիւմաեունտա պիր գօմիսիօն ագտ պույրուլտուղու բիվաեէթ օլունմուշ տուր։

—Էրքեանը հարպ լիվալարընտան Օայիտ բաշա հազրէթլէրի, տիւնքի կիւն Ֆրէսինէ գումբանիասընդն Սթանպօլ նամ վաբօրույա Օէլանիեէ ազիմէթ իթմիշ տիր։

—Ֆէնէրլեր իտարէսի միւէսսիսի Մ. Գօլաս, Վարնա թարիգիյէ Բարիստէն Ցէրսատէթէ կէլմիշ տիր։

—Թիճարէթ Նէզարէթի ճէլիլէսինին իյանը տրը։

Ցէվայիրի բէսմիեէճէ պիր չօղ քէսանընդն սէրկի վէ սուրէթ վէ էսհամ թէգասիթի վէ մաաշ գուբօնու վէ էվրագը սայիրէ վէ մէրհունաթ իւզերինէ պիլա թէզքիրէ իճրայի մուամէլաթ իյէմէքտէ օլտուգլարը իսթիխպար օլունտուղունա վէ հալպուքի սարրաֆ էնանֆիընը էքսէրիսի, էօթէտէն պէրու սէրկի վէ սուրէթ վէ մաաշ իւզերինէ մուամէլէ իյէմէքտէ օլտուղու, վէ մուամէլաթը մէզքիւրէնին իճրասը իսէ, պա իրատէյի սէնիյեէ միւէսսէս օլան նիզամնամէյի մախսուսու իճապընճա, իճրայի սանաթա մէէղունն օլմագ իւզրէ, ռուխսաթ ախզընա միւթէվազրֆ օլուպ, չիւնքի եէտինտէ ռուխսաթ թէզքիրէսի օլան սարրաֆան՝ քէֆալէթէ մերպութ տիմէք օլարագ, հէր հալտէ էմնիյեէթ վէ իթիպար օլունուպ, թէզքիրէսիզ օլանլարա իսէ էմնիյեէթ զայրը ճայիզ պուլունտուղունա մէպնի, պատէզին պու միսիլլիլէրտէն սարրաֆ թէզքիրէսի իպրազ իտէմէէնլերին եօգլամա մէմուրլարը թարֆընտան խապէր վերիլտիքճէ։ Իճրայի մուամէլսթան մէնն իտիմէսի թաամիմէն տէվայիրի մէզքիւրէեէ իշար վէ ելսթար օլունտուղու ճիհէթլէ։ Մուամէլաթը մէզքիւրէ իլէ իշթիզալ իտէն էշխասընն մալիումէրի օլմագ իւզրէ։ Իլանը քէյֆիեէթէ իպթիտար գելընը։

—Ֆիւեիք-տերէտէ Մ. Պազտեաեա ազչէ թալէպինի հավի թէհտիտամից մէքթուպ իրսալ իտէն Բօզէն նամ շախս իլէ բէֆիգի Հագդը տերտէսթ իտիլիպ։ Թահթը թէվգրֆա ալընտրգլարը։ Վէ մէրգումանընն եազընտա մուհաքէմէլերի իճրա զելընճաղը իշիտիլմիշ տիր։

—Ցիարպէքիր զազէթասընտա կէօրիւլմիշ տիւր։

Մարտինտէ պուլունան Սիւրեանի բաթրիգէյէ մանթրան Շէմիուն վէ օրտտա պուլունան մէճլիսի բուհանի բահիպի Միլքինին՝ Մէտիաթ գայմագամը Սայիտ էֆէնտի թարաֆընտան գաթլ իտիլմիշ։ Վէ պիր թագըմ զասպ վէ զարաթ գելընմիշ գէմինինտէ միւթէատտիտ վէ կիւեա վարիսլէրի կիպի թէլէկրաֆլարը արզը շիքեաեէթ իթմէլերի իւզերինէ։ Պու իտտանընն ինտէլ թահզրգ նաոբլ պի էսաս վէ սրրֆ ազվիեաթտան իպարէթ իտուկի, էվվէլքի նիւսխէլերիմիզտէ տելյիֆլյէ մէվգբի պէտահէթէ չըգարրմըշ, վէ մէրգումբահիպին սաղ վէ սալիմ բաթրիգխանէեէ թէսլիմ իտիլտիկի տէ, տերճի սահիֆէյի թիդքեար օլունմուշ իտի։ Պու բերրե Մարտին միւթէսարրըֆլըզընտան մագամը վիլաեէթէ կէլէն թահրիրաթտա, բահիպի մերգումբ ֆեյ 20 քեանունը էվվէլ սէնէ 300 թարիխինտէ Միտեաթտան Մարտինէ կէլտիկինի միւթէագրպ։ Ֆի 21 քեանունի էվվէլ սէնէ 300 թարիխինտէ պիր բէսգըսրաղլյէ պէրապէր թարաֆընա թէսլիմ օլունտուղունա տայիր բաթրիգի միւմաիլէյհտէն օլ վագթ ալընան իլմուխապէր կէօնտէրիլմիշ օլմաղլէ, անընն տա սուրէթի հարֆիէն զիյրէ ալընտը։

Սուրէնէ էլմ-խապէր

Զիյրի եէտիմտէ պուլունան Ցիրէլսալիպ քիլիսէսինին բահիպի Միլքի վէ բաքիպ օլտուղու գըր գըսրաղը՝ Մէհէմմէտ վէ Ցէրվիշ չավուշ եէտլերիյլէ Բաթրիգխանէմիզէ թէսլիմ գելընտըղընը միւպէյեին իշպու իլմուխապէր վերիլմիշ տիր։

Ֆի 21 քեանունի էվվէլ սէնէ 300

Բ-Ընէէ Դելէրի

Սիւրեանիի գատիմ

ԲԱԹՐԱՍ

Իշթէ իշպու իլմուխապէր սուրէթինին պիր գաթ տահա պէտահէթէ գօյտուղու հագրգաթ աճապա գապիլի քէթմ վէ ինքեաֆ մը տրբ։ բահիպ Միլքի սաղ վէ սալիմ օլարագ, բաթրիգ էֆ։ եէ թէսլիմ օլունտուղու իլմուխապէրի թահրիրնտա մուսատտագ։ Վէ բաթրիգխանէ մահպուսընտա իչ այ միւտտէթէ գարիպ գալտրգտան սօնրա վէֆաթ իյէտիկի մուհագգագ իքէն, տահա պէօյլէ հագրգաթ քէթմ օլունուպ տա պաղը թարաֆտան եալան տօլան իյէ հիւքիմէթ վէ գայմագամ Սայիտ էֆէնտի ալէյհինէ իխթիեարը իշթիքեա օլունմասընա, վէ սէթրի մէսավիեէ իճապէն էրպապը մուվազէնէտէն անլաշըլան իլմուխապէր ունուտուլմուշ օյմալը տրբ։

Ցիւնեաստա հագրգէթ քէթմ օլունուր ամմա, պէօյլէ պէտահէթտէ վէ բէք չօղ քէսանընդն թաատիգինտէ վէ սէնէտ ալթընտա օյան չէյյէր նէ գատար սագլանսա, երինէ սագլանմազ։ Էլպէթթէ հագրգէթ մէյտանա չըգար։ Վէ թանիեաթը վագբանընն սրրֆ քիզպ վէ իֆթիրա օլտուղու անլաշըլըր։ Իշթէ պու ճիւմլէտէն օլարագ պու պապտէքի միւֆիթերիեաթտա հագրգյա զահիրէ չըգտը, վէ միւշթէքիլէրին միւֆիթերիեաթը թէպէյեիւն իյէտի։

Բահիպ Միլքի տախի էվվէլէրի Սիւրեանիի գատիմ օլուպ, ախիրէն գաթօլիք օլտուղու վէ գաթօլիք օլտուղու իչին, բաթրիգ էֆէնտի թարաֆընտան հապս իտիլտիկի ճիւմլէյի թահգրգաթտան տրբ։

Մէզքիւր զազէթանընն պու ֆըգրասընա թարիգ չու ճիւմլէլերի իլավ իթմիշ տիր։»

Եազտըղըմըզ միւթալաաթը սապգաստան տախի միւսթէպան օլտուղու, վէ չիմոի էվրագ վէ սէնէ. տաթ իլէ մէրթէպէյի սիւպութէ վարտըղը իւզրէ։ պու բաթրիգ գաթիլ օյմագ ճինաեէթիյլէ մազնուն ալէյհ օլտուղունտան, վէ պէօյլէ պիր բաթրիգ հագգընտա նէ եաբըլմագ լազըմ կէլէճէկինին սէբիան թայեինի ումուրը ատլիեէ վէ մէզհէպիեէ նէզարէթինէ աեիտ պուլունտուղունտան, պու պապտէ նէզարէթի միւշարիլէյհանընն գարիպէն պիր իլան նամէսի զուհուրինի պէքլերիզ։

—Ռէժի միւտիրի ումումիսի Մ. Օպօյնօ օն պէշ կիւն գատար մէէղունէն սիւնքի կիւն Վիէննաեա ազիմէթ իթմիշ տիր։

—Ամինա սէֆիրի Ակեահ էֆէնտի հազրէթլէրի Եունան գըրալը հազրէթլէրի թարաֆընտան գապուլ օլունուպ, իթալիմատնամէլերինի իթա էյլէմիշ տիր։

—Ֆէրի քէօեիւնտէքի Ֆրէնք մէզարիսթանընտա Գըրըմ մուհարէպէսինտէ թէլէֆ օլան իթալիա ասքէրի նամընա պիր սիւթուն բէքզ օլունտուղու կէչէնտէ եազըլմըշ իտի։

Պու կիւն Ֆրէնքլերին էօրիւշլէրէ բահմէթ տուասը օգումագլըգ եէվմի մախսուսը օլտուղունտան, Ցէրսատէթէ սաքին իթալիա թէպասը մէզքիւրմէզարիսթանա ազիմէթ իտիպ, իթալիանընն շան վէ շէրէֆինէ խրամէթ իտէն մէզքիւր ֆէատահիրէ հիւրմէթէն չիշէքտէն թաճար վազ իտէճէքլէր տիր։

—Վազթիյլէ մամուր իքէն, մուախարէն մամուրիեէթինի նասրլասա զայպ իթմիշ օյան Հայէպտէ վագբ ճէպէլի իսա չիֆթիքեաթը հիւմաեունու տախիլինտէ Մէնիճ գատապասընը գապիտյեէթի մէվգիեէսինին պաշ իթտիկի ահվալտէն պիլիսթիֆատէ, օրաեա չիֆթճի վէ սայիր էհալի ճէլպ վէ իսքեան օլունարագ, կիւզել պիր գատապա թէչքիլ օլունտուղու, վէ մէզքիւր չիֆթճի էհալինին, սաեէյի Շահանէտէ սատէթ վէ ռէֆահիյեէթի թէէմին վէ թէզեիտ իտճէք թէտապիր իթթիխազ պույրուլտուղու կիպի, մէսարիֆի՝ թարաֆը Շահանէտէն իթա օլունմագ։ Վէ նամը նամիի հազրէթի բատիշահի իլէ եատ իտիլմէք իւզրէ պիր ճամի վէ պիր մէքթէպ ինշասընա տայիր տաաի իրատէյի սէնիյեէ շերէֆսատը պույրուլմուշ, վէ ճամի իլէ մէքթէպպու քերրէ խիթամ պուլմուշ օլտուղունտան, մէզքիւր չիֆթ. լիքեաթը հիւմաեունն մէմուրլարը յլա պէրապէր պիր չօղ էհալի հազրը օլտուղու հալտէ, լազըմ կէլէն տուալար պիլիյֆա։ Ռէսմի քիւշատլարը իճրա իտիլմիշ տիր։

—Օուրիէ վիլաեէթինտէ, Դուտսանճաղը տախիլինտէ պուլունան ագարաթը շահանէ գօմիսիօնու բիեասէթի։ Վալիի վիլաեէթ Նաշիտ բաշա հազրէթլէրինէ թէվտի պույրուլմուշ տուր։

—Մէարիֆ նազրը Մունիֆ բաշա հազրէթլէրի։ Մէքթէպի Սուլթանիէ պիլազիմէ, կէրէք սրնքիլարը վէ կէրէք մաթպախ վէ քիլէր միսիլլու մահէլլերի մուայէնէ պուեուրմուշլար, վէ մէքթէպին քէսպ իթմիշ օլտուղը ինթիզամը թագտիր իլէ, միւտիր իսմայիլ պէյ էֆէնտի հազրէթլէրինէ վէ իտարէ մէմուրլարընա պէեանը թէշէքքիր վէ մահզուզիյէթ իյէմիշլէր տիր։

—Ինկիլթերրա սէֆիրի ճէտիտի սրբ Էվար Թօրնթօնուն իքի այ սօնրա Ցէրսատէթէ մուվասլէթ իտէճէկի եազըլմըշ իսէ տէ, թահգրգաթը վագբաեա նէզարէն, սէֆիրի միւշարիլէյհ հազրէթլէրի, ֆամիլեասը յլա պէրապէր Գըրըմա մուվասլէթ իտիպ, Եալթատա, իմէրաթօրուն սէյֆիեէսինտէ միւսաֆիր օլտուղունտան, պու կիւն, Օտէսատան կէլէն վաբօր իլէ Ցէրսատէթէ մուվասլէթ իտճէք տիր։

—Սմանպօլտա միւթէպէր պիր թիւճճար չիրքէթինին ճումաա կիւնիւ իդհարը իֆլաս իթտիկինի ֆար եազըեօր։

—Օտէսքի Նովոսթի նամ Ռուս զազէթասընա թիֆլիստէն ալաֆ. հոկտ. 14 թարիխիյլէ ամիտէքի թէլէկրաֆնամէ չէքիլմիշ տիր։

«Եէնի կաթողիկոս Մակար սրբազան տիւնքի կիւն, Գաֆգասիա վալիսի բրէնս Ցօնտուգօֆ-Գօրսագօֆ թարաֆընտան բէսմէն գապուլ օ. լունմուշ տուր։ Իշպու բէսմի գապուլտէ, սըրբազանը միւշարիլէյհին էջմիածին կաթողիկոսլուղու քիւրսինէ ինթիխապընը, վէ քէնտիսինէ Ալէքսանտր Նէվսքի նիշանընը պիր գըրթա մուրասասասընն իհսան պույրուլտուղունու միւթէգամին իրատէի իմբէրաթօրի գրաաթ պույրուլմուշ տուր։

«Կաթողիկոս հազրէթլէրի, Զար հազրէթլէրինին իշպու էլթաֆընտան տօլաեը թէչէքքիւրունիւ, վէ հիւքիմէթի իմբէրաթօրիեէ հագգընտաքի սատագաթ վէ ուպուտիեէթինի արզ էյլէմիշ տիր։ Կաթողիկոսը միւշարիլէյհ։ Ռուսիա իմբէրաթօրու հազրէթլէրինէ վէ վաթանընն սատատէթ ու մամուրիեէթինէ տայիմա սատրգ գալաճաղը խուսուսուն. տա եէ մին իթմիշ տիր։»

—Պէյօղլունտա, Գալաթա-սերայը գարշըսընտա քիսին Գաֆէ-Օրիանթալը միւհթէրէգ օլմասընն ֆայիլի օլմագլա, ճինաեէթ մահքէմէսի թարաֆընտան իտամճէղասընա մահքիմ իտիլէն Զարեհին՝ տիվանը թէմեիզին մուխալիֆէթի իւզերինէ, մահքէմէյի մէզքիւրէ ճանիպինտէն թէքրար մուհաքէմէ իտիլերէք, պէրաիթինէ հիւքմ օլունտուղու մալիումտիր։

Իշիտիլտիկինէ կէօրէ, մահքէմէյի ճինաեէթ միւտտահիի ումումիսի, իշպու պէրայիթ հիւքմիսնէ իթթիրազ իտէրէք, թէքրար իշի տիվանը թէմերիզ արզ էյլէմիշ տիր։

—Գուտէմայը բէճալը տէվլէթի Ալիեէտէն զապթիեէ միւշիրի էսպագ Բէրէ Մէհէմմէտ բաշանն տամատը վէ Էտիրնէ վէ Ալյոն վիլաեէթլերի գաբու քէթխիտասը սապգ Նազիֆ պէյ էֆէնտի, 79 եաշընտա օլտուղը հալտէ, ճումաա իրթէսի կիճէսի վէֆաթ իթմէքլէ, տիւնքի կիւն, իսթիհսալ օլունան իրատէյի սէնիյեէ մուճիպինճէ Սիւլեյմանիեէ ճամիսինտէ տէֆն իտիլմիշ տիր։

—Ճումաա կիճէսի չէհրիմիզտէ վուգու պուլան չիտտէթլի ֆուրթունա հագգընտա հէնուզ մալիումաթը մուֆասսալ ալընամամըշ իսէ տէ, թահգրգաթը վագբաեա նէզարէն, պիր չօղ էվլերին քիրէմիտլերի տիւշիւպ բարչալանմըշ, Սիրքէճի ըսթասիօնընտա, չէնտ ատէտ վակօն՝ պիր քիլոմէթրօ մէսաֆէեէ գատար սիւրիւքլէնիպ կիթմիշ։ Վէ իհթիեաթ լօգոմոթիֆի կէօնտերիլերէք, մէզքիւր վակօնլար կէթիրիլմիշ, վէ պու սէպէպլէ սօն թրէնին հարէքէթի, 25 տագրգա կէճիքմիշ տիր։

Լիմանտա, պազր չէքտիրմէլերին տէմիրլերի գըրըլմըշ։ մավունալար հարամլարընտան չըգմըշ, վէ շիտտէթլի պիր միւսատէմէ զուհուրա կէլմիշ տիր։ Խասարաթ քէսրէթլի օլուպ, Գում-գարուտա։ սահիլ պուեունտա պուլունան պալըգճը գուլլերի ֆէվգէլատէ տիւշարը խասար օլմուշ, վէ տալկալար՝ շիտտէթլէրինտէն նաշի։ գաթար ապապարընն բէնշիրէլերինտէն կիրմէքտէ պուլունմուշլար տրբ։

Պէրլքէթ վիրսին, չօգտան պէրու չէհրիմիզտէ էմնալի կէօրիւլմիշ օլմաեան պու ֆուրթունա, օն տագըգա գատար իմիթատ իտիպ, միւթէագրպէն չէտիտ պիր եազմուր պաշլամըշ տրբ։

ԹԷԼԷԿՐԱՖԻՅԷ

—

Սօֆիա, 31 հոկտ.–Սօֆիտիյէ Պելկրատ արասընտա թաաթիյի մէթալիպաթա տէվամ օլունուեօր։

—

Բարիս 31, հոկտ. – Մ. տը Ֆրէյսինէ ալէյհինտէ վուգու պուլանսուիգաստրն ֆայիլի Մարիօնթի իսմինտէ պիր Գօրսիգալը օլուպ, մէրգում Մ. տը Ֆրէյսինէեի էօրտիւրմէք իսթէմէտիկինի։ անհագ բանամատա, գրզընը պիքրի իզալէ իտիլտիքտէն սօնրա։ գաթլ իտիլմիշ օլտուղու հալտէ։ մահէլլի Ֆրանսըզ գօնսօլոսու թարաֆընտան կէօրտիւկիւ հագգընտա նազարը տիգգաթը։ ճէլպ իչին պու հարէքէթի իճրա իյէտիկինի պիլտիրմիշ տիր։

—

Վիէննա 31 հոկտ. – Մաճարիսթան մէպուսան գօմիթէսինին պու կիւնքի իճթիմանընտ։ բէյյիսի վիւքէլա գօնթ Գալնօքի։ իրատ օլունան պիք սիւալէ ճէվապէն, քեաֆֆէյի տէվլէթլերին Ռումէլիտէ հալը սապրգընի իպգասընը իսթէտիքլերինի։ չիւնքի Շարգտա ասայիշին թէէմինի չարէսի եալընըզ պու խուսուս օլտուղունու պէեան, վէ Սրբպետերբուրգ՝ իթիտալքեարլըգ վէ էմրի իհթիեաթ վէսաեասընա սալիք օլմաեա մէյեալ օլտուղունա մէպնի, անընն հարէքէթինի թահսին, վէ Սրբպետերբուրգ պունուն աքսի հարէքէթտէ պուլունտուղու թագտիրտէ։ Ավսթրիա թարաֆընտան իլթիզամ իտիլմէեէճէկինի տէրմեան։ վէ խիթամընտա։ Ավսթրիա իյէ Ռուսիանընն միւնասէպաթը՝ տօսթանէ իտուկինի թէէմին։ վէ Ավսթրիա միւքէլասընընն էն պիւեիւք մէմուրիեէթի։ օ միւնասէպաթը մագպութ գելմագտան իպարէթ օլաճաղընը իլավէթէն իֆատէ իյէմիշ տիր։

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

—

Պէյկրատ սէֆարէթի սէնիյեէսի թիւրքճէ պաշ քիթապէթի, Թիճարէթի Նէզարէթի ճէլիլէսի ըսթաթիսթիգ միւտիրի Մահմուտ Նէտիմ պէյէ։

Պիկա միւթէսարրըֆլըզը։ Աքեա միւթէսարրըֆլըզընտա պուլունան Զիվէր բաշաեա։

Աքեա միւթէսարրըֆլըզը։ Թրապլուսը Շամ միւթէսարրըֆը Եուսուֆ բաշաեա։

Թրապլուսը Շամ միւթէսարրըֆլըզը։ Պիկա միւթէսարրըֆը Ալիֆ պէյ էֆէնտիեէ։

Թէհրան սէֆիրի Խալիտ պէյ էֆէնտի հազրէթլէրինէ բիւթպէյի ուլէա սընրքը էվվէլյյէ իքինճի բիւթպէյտէն Մեճիտի Նիշանը զիյնանը։

Վէրկի էմանէթի սէնէտաթ միւտիրի Սայիտ պէյ էֆէնտի հազրէթլէրինէ բիւթպէյի ուլէա սընրքը էվվէլի։

Մաթահրիր վերկի միւտիրի Հըֆզը պէյ էֆէնտի հազրէթլէրինէ բիւթպէյի ուլէա սընրքը էվվէլի։

Վէրկի էմանէթի մէքթուպճուսու Հասան էֆէնտի հազրէթլէրինէ բիւթպէյի ուլէա սընրքը էվվէլի։

Էմանէթի միւշարիլէյհա մուհասեպէճիսի Օսման էֆէնտի հազրէթլէրինէ բիւթպէյի ուլէա սընրքը էվվէլի։

Էմանէթի միւշարիլէյհա մէճլիսի պաշ քեաթիպ մուավինի Նէշաթ պէյէ բիւթպէյի սանիեէ սընրքը միւթէմայիզի։

Մէճլիսի մէզքիւր գալէմի պաշ քեաթիպի Խայրի պէյէ բիւթպէյի սանիեէ սընրքը միւթէմայիզի։

Էմանէթի միւշարիլէյհատա թահրիր գալէմի պաշ քեաթիպի Ռէուֆ պէյէ բիւթպէյի սանիեէ սընրքը միւթէմայիզի։

Թաշրա սէնէտաթ գալէմինտէ միւսթախտէմ գուտէմատան Հաճի Էօմէր էֆէնտիեէ բիւթպէյի սանիեէ սընրքը սանիսի։

Ցէրսատէթ սէնէտաթ գալէմի էվրաղ քեաթիպի Հաճի Ալի պէյէ բիւթպէյի սանիեէ սընրքը սանիսի թէվճիհ։

Ճէզայիրի պահրը Սէֆիտ վիլաեէթի տախիլինտէ քեսին Սիւմպէքի գայմագամլըզը։ Գօնիչէ գայմագամը սապգ Ահմէտ էֆէնտիեէ։ Թարապլուսը Ղարպ վիլաեէթի տախիլինտէ

Օրաֆլէ գայմագամրղընա, Ապտուլլահ Թահիր, Թէրհօնա գայմագամրղընա, Մէհէմմէտ Պօղիչէ. Հօս գայմագամրղընա, Եուսուֆ պէյի Էլհաճ. Ֆաթօ գայմագամրղընա, Հաճի Մէհէմմէտ. Սուլթան Ղատէմի գայմագամրղընա Մէհէմմէտ Քիւպար. Ռէրթ գայմագամրղընա Էօմէր պէյի Միւնթազը. Զավեռէ գայմագամրղընա, Խալիֆէ Եազըճը էֆէնտիւրէ Թայեին.

Վերկի էմանէթի ճէլիլէսի մէճլիսի իտարէ ըէյիսի Ըէշիտ պէյ էֆէնտի հազրէթլէրինէ իքինճի ռիւթպէտէն Մէճիտի.

Թէվֆրի Հիւսէյին էֆէնտի հազրէթլէրինէ իքինճի ռիւթպէտէն Մէճիտի.

Մէճլիսի մէգքիւր ազասընտան Պէհա պէյ էֆէնտի հազրէթլէրինէ իքինճիւ ռիւթպէյի Օսմանի.

Մէճլիսի մէգքիւր ազասընտան Ճիմի պէյ էֆէնտիեէ իւչինճիւ ռիւթպէյի Օսմանի.

Մէճլիսի մէգքիւր ազասընտան Ջիեա պէյ էֆէնտիեէ իւչինճիւ ռիւթպէյի Մէճիթի նիշանը զիշանը իհսան պույրուլմուշտուր.

ՄԻԻԹԷՆԷՎԻՑԵԷ

Տէյրի Նիուզ դաղէթասընէն ախիրէն նէշր իյլէտիկի պիր թէլէկրաֆ նամէեէ կէօրէ, Տէրսաատէթ իրան սէֆիրի Վիէննատան կէչտիկի սրրատա, գօնթ Գալնօքի իլէ կէօրիւշէրէք, չէնտ հաֆթա մուգատտէմ բրէնս տը Պիզմարգ նէզտինտէ մէմուր օլտուղու վազիֆէյին նէթիճէսինի պիլտիրմիշ տիր.

Միրզա Մօհսին խան, ինկիլթէրրա իլէ Ռուսիա միեանէսինտէ պիր մուհարէպէ զուհուրինտէ, Ռուսիա տէվլէթինէ գարշը իրան տէվլէթինին մուխալիֆէթ իտէճէք գուվվէթի պուլունմատըղընտան, Ռուսիա ասաքիրինին՝ իրան արազիսինտէն կէչմէլէրինի մէնն իտէմէեէճէկինի բրէնս տը Պիզմարգա պիլտիրմէէ մէմուր օլմուշ տուր։ Պինապէրին, իրան տէվլէթի, քէնտի արազիսինին պիթարաֆ իլան իտիլմէսինի էվրօբա տէվլէթլէրինտէն թայէպ իթմէքտէ օլուպ, բրէնս տը Պիզմարգ՝ պու մէսէլէյի տէվլէթլէրէ արզ ու թագտիմ իթմէքլիկի վատ իյլէմիշ տիր։

—

Բօմատան ալաֆ. հոկտ. 25 թարիխյէ Եազրլրըղընա կէօրէ, բաբա հազրէթլէրի, Ճաբօնիա հիւքմտարրնա պիր մէքթուպ եազարագ, Ճաբօնիա իլչեասընտա կէօրիւլէն թէրագգրեաթտան տօլաեը միշարիէյհի թէպրիք, վէ խրիսթիեանլարը հիմաեէ իյլէմէսինի ըէճա իյլէմիշ տիր։ Ինչպու մէքթուպ, Ճաբօնիայը ճէնուպինին գաթօլիք բիսգոպսու մարիֆէթիյլէ սեպտ. 12 տէ հիւքմտարը միշարիէյհէ ըէսմէն թագտիմ օլունմուշ, վէ հիւքմտար պունտան մէՃՃուն օլարագ, սայիր Ճաբօնլուլարա իթա իյլէտիկի այնի հիւրրիեէթի խրիսթիեանլարա տախի իթա իտէճէկինի վատ իթմիշ տիր։ Ճաբօնիա հիւքմտարը, օն իւչինճիւ Լէօն բաբա հազրէթլէրինէ պիր թէշէքքիւրնամէ թագտիմի զրմնընտա, Բօմաեա պիր սէֆիրի ֆէվգէլատէ կէօնտէրէճէք տիր։

—

Ջին հիւքիւմէթի, 6-700 պին քիշիտէն միւրէքքէպ պիր օրտու թէշքիլ իթմէք իւզրէ տիր։ Պու օրտու, մուհարէպէ զէմանընտա պիսսուհուլէ իքի միլինէ իպլաղ գըլընաճագ տըր։

Մէզքիւր հիւքիւմէթ, ճէսիմ պիր գարա օրտուսու թէշքիլէյէ իքթի ֆա իթմէեիպ, ումուրը պահրիեէ. սինճէ տախի ֆէվգէլատէ թէվսի իթմէքտէ իմիշ։ Հաթթա պու քէրրէ ինկիլթէրրաեա իքի, վէ Սիէթթինէ տիկէր իքի զըրհլը «իբարրշիթմիշ տիր։

Մըսրրտա, Ջին հիւքիւմէթի թարաֆընտան սաթըն այընան վէ թօնքին մուհարէպէսի զէմանընտա Ֆըրանսանըն Մըսըր գոնսօլոսու Մ. Պարեր թարաֆընտան մէնն իտիլէն 300 ատէտ թօբ տախի, Գանթօնա վէ Շանկաեա կէօնտէրիլմէք իւզրէ, Միւէյիշտէ սէֆինէեէ վազ իտիլմիշ տիր։

Ջին տէվլէթի, եազընտա պիւեիւք պիր ասքերի տէվլէթ օյանագ տըր։

—

Ֆրանսա հարպիեէ նազրրը ժէնէրալ Գամբէնօն, հոկտ. 29 թարիխյէ Հանօյտան, ժէնէրալ Գուրսիտէն պիր թէլէկրաֆնամէ այմըշ տըր քի, պունտա, Աննամտա վուգու պուլան շուրիշլէրտէն իլք տէֆա պահս օլունմուշ տուր։

Ֆիլվազը Գուանկ-չի էեալէթինտէ Գուանկ-չի վէ Գաուէյօ էթրաֆընտա պաղը շուրիշլէր զուհուր իթմիշ, վէ պիր խայլի խրիսթիեան գաթլ օլունմուշ տուր։ Միւթէճասըրլար, Ֆրանսըզ բիատէ ավճըլարըյլա Թօնքին թիֆէնքճիլէրի թարաֆընտան թաագիպ իտիլտիքլէրինտէ, Ֆրանսըզ բիատէ ավճը ասքերինտէն պիր վէ եէրլիլերտէն պիր գաչը թէլէֆ օլմուշ տուր։

Հիւէտէ ասայիշ ու ինթիզամա խալէլ կէլմէմիշ տիր։

—

Պու քէրրէ Ռուսիատա Գօլոնիա սուեու հազգընտա տախի եէնի պիր վէրկի թարհ օլունմուշ տուր։ Պիր վազրթտան պէրու, Ռուսիատա բէք չօգ էշխաս, հաթթա միւթէպէրան, պու սուեու իշկի մադամընտա իշտիքլէրինտէն, պունտան պէօյլէ պու սուեա, կէօմրիւք նէզարէթինճէ աթթարիեէ (բարֆիւմբրի) նազարբէյլա պազըլմաերպ, միւսքիրաթ նազարբյլա պազըլմասը, վէ օլ վէճճ իլէ վէրկի այընմասը գարարլաշըրբըլմըշ տըր։

—

Պու կիւնլէրտէ Սիւիստէ, Արթ տէմիր եօլունուն պիր գաթարը խաթթատան չըգարագ, մաքինիսթի թէլէֆ օյմուշ, վէ օճագը աղրրճա եարայանմըշ տըր։ Եիկիրմի գատար եօլճուտան տէօրտիւնտէ աղրը ճէրիհալար հասըլ օլմուշ տուր։ Մէճրուհլար խասթախանէեէ նազլ իտիլմիշ, վէ գաղանըն սէպէպի հէնուզ մէճհուլ գալմըշ տըր։

—

Լօրէն վէ Լիւգսէնպուրկ հուտուտու իւզէրինտէ քեային ֆիւմէլանժ նամ քիչիւք գարիեէտէ տէհշէթլի պիր ֆաճիա վուգու պուլմուշ տուր։ Շէօյլէ քի պէշ նէֆէր էվլատ սահիպի օլան ժան Հիւէր նամ չիֆթճի, գարբոը սապահլաերն քիլիսէեէ կիթմիշ իքէն, պիրի 10 եաշընտա վէ տիկերի 18 այլըգ օլան իքի գըզընն պողզլարընը ֆէնա պիր պըչագ իլէ քեսմիշ, վէ պու գրթթալ՝ պիր խայլի տագըգա իմթիտատ իյլէմիշ տիր։

Մերգումմ. օն եաշընտա օշան պիր էրքէք էվլատընը տախի իքի գըզգարընտաշը կիպի պողզլամագ իսթէմիշ իսէ տէ, նասըլսա չօճուգ ֆիրար իթմիշ, վէ չէնտ միւտտէթ սոնրա, քէյֆիեէթ տուեուլուպ, գօնչուլար կէլտիկինտէ, ճանիի մերգումմ, պողաղընը թէքմիլէն քեսմիշ օլտուղու հալտէ, եաթաղընտա ճան վիրմէք հալինտէ պուլունմուշ տուր։

Իշպու տէհշէթլի ճինաեէթ, սերխոշլուգ ճիննէթլիկինէ համլ իտիլեօր։

ՍԱՐՐԱՖԻԹԷ

ԳԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

Գալաթա 21 հոկտ.

Էահ. ում.	հոկտ. 19	գաբ. գ. ք.	15–13
» »	» 21	աչբլ. (տուպլը)	15–13
Իւնիֆիյէ	» 19	գաբ.	71–22 ½
»	» 21	աչբլ. գ. ք.	69–25
Սէրի Ա. Ա.	Իսթիգրազ	գ. ք.	23–60
» Բ. Բ.	»	գ. ք.	15–15
» Գ. Գ.	»	գ. ք.	15–13
Բուամէլի չըմէնտաֆէրլերի			34– ¼
Ազչէ ֆայիզի			06–
Բաքօր			00–
Հէվալէսիզ		»	25–

—

ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի ժէնէրալ	06–10
Օթամպօլ պանգասը	03–05
Օսիէթէ ժէնէրալ	03–10
Թրամվայ	280–
Օսիէթէ Օթթոման պանգասը	03–15

—

ԱԳՉԷԼԷՐԻՆ ՖԻԾԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշ.տան	Ղշ. Բր.
Պէեազ մէճիտիեէ ֆարգը	108–04
Մէթալիք »	98–10
Պէշլիք »	102–25
Ալթընըզ »	102–30
Գագըր »	800–
Գայմէ	4000–
Ինկիլիզ լիրասը	109–35
Ֆրանսըզ ալթունը	87–06
Բօլ	90–06
Գրէմից ալթունը	51–15
Գարպօն գայմէսի	9–23

—

ՄԱՍԻՍ ՇԱԲԱԹԱԹԵՐԹ

ԱԶԳԱՑԻՆ ԵԻ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

Իշպու հաֆթալըգ բիսալէնին, սէնէվի պէտէլի եարըմ օսմանլը լիրասընա, վէ նիւսխէսի 60 բարա օյտուղու հալտէ, միւնտէրիճաթը ֆայիտէյի միւճիպ, վէ չայեանը բաղպէթ վէ միւթալաա տըր։

— 85 —

Ինչպու հաֆթալըգ բիսալէնին, սէնէվի պէտէլի եարըմ օսմանլը լիրասընա, վէ նիւսխէսի 60 բարա օյտուղու հալտէ, միւնտէրիճաթը ֆայիտէյի միւճիպ, վէ չայեանը բաղպէթ վէ միւթալաա տըր։

— Ամերիկայի Միացեալ Նահանգներ, Միսիսիպի գետի ափերուն վրայ գտնուող Նիւ Օրլեան քաղաքը, Ֆրանսական գաղութ մը եղած է։ Ֆրանսական գաղութ մը եղած է նաև Կանատան, Ամերիկայի հիւսիսային մասերը, Ֆրանսական գաղութներ են նաև Հարաւային Ամերիկայի մասերը։ Ֆրանսական գաղութներ են նաև Աֆրիկայի մասերը։ Ֆրանսական գաղութներ են նաև Ասիոյ մասերը։ Ֆրանսական գաղութներ են նաև Օվկիանոսիոյ մասերը։ Ֆրանսական գաղութներ են նաև

ՄԱՐԴԱԿԱՆ ԱՐՈՒԱՐ

Տարի 1 Թիվ 43

ԿԱՊՈՒՏԻ ՄԱՅՈՒՐԻՆ

Գնացք թիվ 60

Գնացք թիվ 60			
Մեկնում	Ժամ.	Գալուստ	Ժամ.
Գյոլ-Գյոլ	6 50	Հարդաբերդ	8 52
Ս-գիլ	7 57	Ս-գիլ	7 28
Հարդաբերդ	8 52	Գյոլ-Գյոլ	9 37
Ս-գիլ	9 02	Ս-գիլ	10 10
Գյոլ-Գյոլ	10 21	Հարդաբերդ	11 14
Ս-գիլ	11 54	Գյոլ-Գյոլ	12 20
Հարդաբերդ	12 23	Ս-գիլ	1 42
Գյոլ-Գյոլ	1 31	Հարդաբերդ	2 17
Ս-գիլ	2 41	Գյոլ-Գյոլ	3 31
Հարդաբերդ	3 34	Ս-գիլ	4 42
Գյոլ-Գյոլ	4 17	Հարդաբերդ	5 31
Ս-գիլ	5 34	Գյոլ-Գյոլ	6 15
Հարդաբերդ	6 31	Ս-գիլ	7 34
Գյոլ-Գյոլ	7 15	Հարդաբերդ	8 15
Ս-գիլ	8 52	Գյոլ-Գյոլ	9 37

Գնացքներ չեն մեկնում Հարդաբերդ կիրակի և տոնական օրերին։

ԻՄԱՑՈՒՄ

Տարի 1 Թիվ 1 Գնում է Մարտ կիրակի հինգշաբթի

Գնացք թիվ 1

Գնացք թիվ 1			
Մեկնում	Ժամ.	Գալուստ	Ժամ.
Գյոլ-Գյոլ	6 15	Հարդաբերդ	8 30
Ս-գիլ	7 45	Ս-գիլ	9 15
Հարդաբերդ	8 30	Գյոլ-Գյոլ	10 45
Գյոլ-Գյոլ	9 15	Ս-գիլ	11 30
Ս-գիլ	10 45	Հարդաբերդ	12 —
Հարդաբերդ	11 30	Գյոլ-Գյոլ	1 45
Գյոլ-Գյոլ	12 —	Ս-գիլ	2 30
Ս-գիլ	1 45	Հարդաբերդ	3 15
Հարդաբերդ	2 30	Գյոլ-Գյոլ	4 45
Գյոլ-Գյոլ	3 15	Ս-գիլ	5 30
Ս-գիլ	4 45	Հարդաբերդ	6 15
Հարդաբերդ	5 30	Գյոլ-Գյոլ	7 45
Գյոլ-Գյոլ	6 15	Ս-գիլ	8 30
Ս-գիլ	7 45	Հարդաբերդ